

Wir **WERMA Signaltechnik GmbH+Co. KG**

We (Name des Anbieters / supplier's name)

Dürbheimer Straße 15

78604 Rietheim-Weilheim

(Anschrift / address)

erklären in alleiniger Verantwortung, dass die folgenden Produkte... :

declare under our sole responsibility that the following products... :

Einbausummer / Installation buzzer
382 ### #3
382 ### #6
382 ### #4
382 ### #7
382 ### #5
382 ### #8

Die Summer Typ 382 ... sind Einbausummer. Der Anwender ist für einen berührungsgeschützten Einbau und damit auch für die Einhaltung der Niederspannungsrichtlinie verantwortlich, damit das Endgerät den Anforderungen der Niederspannungsrichtlinie 73/23/EWG entspricht.

The buzzers typ 382 ... are installation buzzers. The user has to take care that they are installed in a way that protection against finger contact is given, and that the end device is in accordance with the Low Voltage Directive 73/23/EWG

Signalhupe / Signal horn
482 ### #0
483 ### #0
582 ### #0
482 ### #3
483 ### #3
582 ### #3
482 ### #4
483 ### #4
582 ### #4
482 ### #5
483 ### #5
582 ### #5
482 ### #6
483 ### #6
582 ### #6
482 ### #7
483 ### #7
582 ### #7
482 ### #8
483 ### #8
582 ### #8

(Das # in der Typenbezeichnung wird durch die Kundenkennziffer oder die Nummer für die Anschlußart ersetzt)
 (The # in the article numbers are to be replaced by the code for the customer or the code for the terminals)

... mit den folgenden Europäischen Richtlinien übereinstimmen:

... are in conformity with the following directives:

73/23/EWG

73/23/EEC

 geändert durch **93/68/EWG**

updated as 93/68/EEC

Niederspannungsrichtlinie

Low Voltage Directive

89/336/EWG

89/336/EEC

 geändert durch **93/68/EWG, 92/31/EWG**

updated as 93/68/EEC, 92/31/EEC

EMV-Richtlinie

EMC Directive

Dies wird nachgewiesen durch die Einhaltung folgender Normen:

this is documented by the accordance with the following standards:

EN 60 335-1:1994 + A11:1995
EN 60 335-1/A1:1996, A12:1996, A13:1998, A14:1998
EN 50 081-1: 1992
EN 50 081-2: 1993


 Jahr der Erstanbringung des CE-Zeichens: **96**

year of Qualification for the CE-mark

Rietheim, den 10.10.2000

Ort und Datum der Ausstellung

place and date of issue



ppa. H. Elsäber

Entwicklungsleiter

Research and Development Director

Die Hinweise der Montageanleitung sind zu beachten.

the advice contained in the installation instruction is to be observed.